

32005R2175

30.12.2005.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 347/9

UREDABA VIJEĆA (EZ) br. 2175/2005**od 21. prosinca 2005.**

o provedbi Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Novog Zelanda, u skladu s člankom XXIV.6. i člankom XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994., u vezi izmjena koncesija u rasporedima Češke Republike, Republike Estonije, Republike Cipra, Republike Latvije, Republike Litve, Republike Mađarske, Republike Malte, Republike Poljske, Republike Slovenije i Slovačke Republike prilikom njihovog pristupanja Europskoj uniji, te o dopuni Priloga I. Uredbi (EEZ) br. 2658/87 o tarifnoj i statističkoj nomenklaturi i o Zajedničkoj carinskoj tarifi

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegov članak 133.,

uzimajući u obzir prijedlog Komisije,

budući da:

- (1) Uredbom (EEZ) br. 2658/87 ⁽¹⁾ uspostavljena je nomenklatura roba, dalje u tekstu „kombinirana nomenklatura” i određuju se konvencionalne stope carine Zajedničke carinske tarife.
- (2) Odlukom 2005/959/EZ od 21. prosinca 2005. o sklanjanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Novog Zelanda, u skladu s člankom XXIV.6. i člankom XXVIII. Općeg sporazuma o carinama i trgovini (GATT) iz 1994., u vezi izmjena koncesija u rasporedima Češke Republike, Republike Estonije, Republike Cipra, Republike Latvije, Republike Litve, Republike Mađarske, Republike Malte, Republike

Poljske, Republike Slovenije i Slovačke Republike prilikom njihovog pristupanja Europskoj uniji ⁽²⁾, Vijeće je odobrilo, u ime Zajednice, navedeni Sporazum s ciljem zatvaranja pregovora započetih u skladu s člankom XXIV.6. GATT-a iz 1994.

- (3) Uredbu (EEZ) br. 2658/87 stoga treba, u skladu s tim, dopuniti,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

Članak 1.

U Uredbi (EEZ) br. 2658/87, Prilog 7. pod naslovom Carinske kvote WTO-a koje otvaraju nadležna tijela Zajednice, u odjeljku III. trećeg dijela Priloga I., dopunjaje se količinama kako je prikazano u Prilogu ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u Službenom listu Europske unije.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 21. prosinca 2005.

Za Vijeće
Predsjednik
B. BRADSHAW

⁽¹⁾ SL L 256, 7.9.1987., str. 1. Uredba kako je zadnje izmijenjena Uredbom (EZ) br. 493/2005 (SL L 82, 31.3.2005., str. 1.).

⁽²⁾ SL L 347, 30.12.2005., str. 78.

PRILOG

Neovisno o pravilima za tumačenje kombinirane nomenklature, tekst opisa proizvoda treba uzeti samo kao naznaku, koncesije koje se određuju u kontekstu ovog Priloga obuhvaćene su oznakama KN važećih u vrijeme donošenja ove Uredbe. Tamo gdje su naznačene oznake ex KN, koncesije se određuju primjenom oznake KN i odgovarajućeg opisa zajedno.

Oznaka KN	Opis	Ostali uvjeti
Tarifne oznake ex 0201 20 90 ex 0201 30 00 ex 0202 20 90 ex 0202 30 ex 0206 10 95 ex 0206 29 91	„visoko kvalitetno“ goveđe meso; „birani komadi ohlađene ili zamrzнуте prvaklasne govedine, isključivo od goveda hranjenih na pašnjacima koja nemaju više od četiri trajna sjekutića, čija neto težina trupova i polovica ne prelazi 325 kilograma, kompaktnog mesa dobrog izgleda, svijetle jednolične boje i odgovarajućim, ali ne prekomjernim slojem masti. Svi komadi su vakumski pakirani i označeni kao visoko kvalitetno goveđe meso”	dodati 1 000 tona
Tarifna oznaka 0204	Kvota za ovčje meso; „ovčje ili kozje meso, svježe, rashlađeno ili smrznuto”	dodati 1 154 tona (težina trupova i polovica) količini dodijeljenoj za Novi Zeland
Tarifna oznaka ex 0405 10	Maslac novozelandskog podrijetla, star najmanje 6 tjedana, s udjelom mlijecne masti najmanje 80 %, ali ne više od 82 %, proizведен izravno iz mlijeka ili vrhnja bez korištenja uskladištenih materijala, u jednokratnom, zatvorenom i neprekinutom postupku	dodati 735 tona količini dodijeljenoj za Novi Zeland